

# 尼西加华人协会举办中秋节庆会



组委会主席乌多摩



受邀嘉宾及贵宾齐唱印尼国歌



印尼共和国国会议员 林德纯



文森特



蔡茂安, 贝锦兴, 文森特, 乌多摩



温新强和应邀嘉宾合影

【雅加达讯】印尼西加华人协会(PTK Indonesia)于2023年9月28日周四举办2023年中秋节庆会。中秋节庆祝活动也在雅加达西区Mangga Dua Square金沙(Sense)餐厅举办印尼西加华人协会2023年偶像歌咏决赛之夜。

此前,印尼西加华人协会2023年偶像歌咏预选赛,在雅加达西区KH. Mas Mansur街进行试营业的Empurau海鲜餐厅举行。

评选团由歌手界知名的阿古斯达尔(Agustar)、拉妮(Ranni)和曹峰(Cao Feng译音)组成。

出席此次庆祝中秋节庆会的多位人士,包括来自斗争民主党系国会第六委成员、印尼西加华人协会指导委员会主席林德纯(Darmadi Durianto)、名誉理事会主席温新强

(Fuidy Luckman)以及名誉理事西加人物贝锦兴、Poo Sun Kok、辅导理事会主席蔡茂安(Tjhai Leonardi)、山口洋前市长蔡翠媚(Tjhai Ciu Mie)、印尼国军退役海军少将苏里亚(Surya Margono)以及印尼西加华人协会属下的协会负责人。

专家委员会主席林德

纯在致辞中呼吁所有印尼西加华人协会成员和管理层共同努力,共同建设印尼未来的愿景。在激烈的大选节奏中,切莫由于支持不同的人选而在组织中产生分歧,千万要注重组织的团结与和谐。

林德纯说:“通过印尼西加华人协会,与西加里曼丹所有地区在推进西加

里曼丹和印尼进行的协同会变得更加容易。协同就是意味着共同努力实现挺棒的西加里曼丹和挺棒的印尼。”

印尼西加华人协会主席文森特(Vinsent Effendi Lie/Then Bie Hin)表示,举办这次中秋节庆会活动的目的,不仅是为了疫情过后一个久违的相聚,也

是为了恒存祖先的文化和世代传承祖先的文化。

他说:“每年的中秋节给我们带来特殊而富含意义的时刻。也就是与家人和朋友们欢聚一堂庆祝丰硕的秋季,品尝美味月饼的时刻。”

组委会主席布迪·乌多摩(Budi Utomo)表示,庆祝中秋节是共聚一堂、大家分享、共进晚餐的聚会。这节日也是分享希望和进行祈祷的时刻。

布迪·乌多摩说:“在浓浓的秋意中,让我们一同感恩,一同庆祝。祝大家中秋节快乐,愿我们永远在关爱中团结。”

歌咏决赛入围选手也在晚宴中为宾客们助兴,在台上展示他们的才华和技艺,其中还伴随着各种舞姿优美的传统舞蹈。

(BAM/HAN)



决赛入围者的表演 Sofie



西加省民众兴致勃勃地欣赏总决赛之夜



决赛入围者的表演

## 汕头市贸促会副会长钟立一行访印尼中华总商会



连介豪致词

【本报讯】2023年10月12日下午2:30分,汕头市贸促会副会长钟立、汕头市贸促会四级调研员罗英娇等企业代表团一行,在印尼中华总商会受到副总主席连介豪、秘书长周维樑、永远荣誉主席谢英隆、副总主席江森成、副主席林松石、纪国璋、名誉主席钟延筹、叶纪整、陈怡静、副秘书长杨新晨、陈泳志、顾问邝耀章、杨振庆、叶洵宋等的热烈欢迎,宾主双方进行亲切交流、共探商机。

会上,连介豪致词表示,代表印尼中华总商会



连介豪和钟立副会长互换纪念品时与双方代表合影



钟立致词

对钟副会长一行的到来表示热烈欢迎!我们非常高兴能够与钟副会长所率领的化妆品企业协会,在此举办这样一个专业的对接交流会,为印中两国企业之间创造了宝贵的交流和合作机会。

他说,“印尼对美妆护肤产品的需求巨大,市场潜力巨大,前景可观,特别是对于天然、有机、环保、

保湿、美白、抗衰老、抗污染类产品,印尼消费者格外青睐。另外,印尼作为世界上最大的穆斯林国家之一,印尼政府于2019年10月规定向印尼进口和分销的化妆品及护肤品必须在2026年10月前获得清真认证。这为穆斯林认证化妆品在印尼市场提供了巨大的发展机会。”

他指出,“印尼拥有

数千家化妆品生产商,其中许多是家庭式经营的小企业。越来越多这样的企业希望将自己的产品推向国际市场。随着跨境交易的增加,市场竞争日益激烈,这既带来了挑战,也孕育了机遇。当然,制造高质量产品的难度也随之增加。因此,我们鼓励吸引更多国际战略资本投资,同时加强印尼与外国化妆

品公司之间的合作。”

他最后说,“我们期望能够深入交流,加强在投资、贸易等领域的合作。我们坚信,通过共同努力,我们可以为企业提供更多商机和合作伙伴。我们将积极推动双方企业之间的对接,也将全力提供商会的服务,以协助汕头企业在印尼落地,为其提供必要的咨询和协助。”

钟立致词,对印尼中华总商会领导及同仁的热情接待表示衷心的感谢。钟立副会长介绍了汕头的投资营商环境和市委市政府“三新两特一大”产业集群发展态势,并重点推介汕头化妆品行业,指出汕头与印尼企业合作空间广阔、潜力无限。汕头因侨而立、因侨而兴。

他说,“希望与乡亲们携手开启汕头与印尼深化合作新空间!有空可前来参观考察、旅游。”

致词完毕,宾主双方互换纪念品并合影留念。

本报记者明光报道/摄影

## 勿里洞旅椰建新校友举行中秋联欢晚会



王国兴与贵宾在会上

【本报讯】月到中秋分外圆,建新校友大团圆,明月千里寄相思,两心相隔遥相依。10月10日晚上6时,旅椰勿里洞建新校友朋友们假座哈庵乌禄大街太阳城“同乐”酒楼,二百人齐聚一堂欢庆中秋佳节。

出席这次庆典的有谢荣华老师、许世经伉俪、王国兴伉俪、吕基赏伉俪、王振坤伉俪、谢吉顺伉俪、郭



王国兴与贵宾在会上

福来伉俪、陈武奕伉俪、吕建忠伉俪、李自成伉俪、蔡阿华伉俪、谢永全伉俪及校友们等。

参加出席的贵宾有“勿里洞同乡联谊会”曾庆祥秘书长伉俪、温永雄总务伉俪,还有来自“金门互助基

金会”吕世典主席、洪允城主席和理事们。

会上,王国兴主席致欢迎词,感谢大家抽出宝贵的时间前来聚会,并祝福大家中秋快乐、阖家幸福。

在这皓夜当空、秋月香风的夜晚,大家喜气洋洋,

谈笑风生,沉浸在不可自拔的梦幻仙境里。

7点整,余兴歌咏节目开始,由谢荣华老师为贵宾、校友们带来一首《感恩的心》,歌声嘹亮、悦耳动听,赢得台下观众的热烈掌声和好评。谢吉顺《誓言》、

杨忠霖《草原之夜》、陈秀华《绿岛小夜曲》等。

接下来是大家期待的抽奖节目,一等、二等、三等奖正在等待贵宾和校友们直接领取。不一会,奖品号码出台,因为幸运儿太高兴了,一个箭步就奔上领奖台,

大家都为幸运儿送上满满的祝福。

晚上10时,庆典已至尾声,大家在融洽的气氛中一一告别,中秋庆典就此落下帷幕。

本报记者明光报道 xjs 供图